

多言語電子絵本文庫 (ChattyBooks) V.1

収録言語	Shqiptare (Albanian) <アルバニア語>	(Japanese) にほんご	中文 (Chinese) <ちゅうごくご>	English <えいご>	Wikang Filipino (Filipino) <フィリピン語>	Français (French) <フランス語>	Deutsche (German) <ドイツ語>	Bahasa Indonesia (Indonesian) <インドネシア語>	Italiano (Italian) <イタリア語>
1 かさじぞう	○	○	○	○	○			○	
2 うらしまたろう		○	○	○	○			○	
3 あめだま		○	○	○	○			○	
4 はなさかじい	○	○	○	○	○			○	
5 さるかに		○	○	○	○			○	
6 かぐやひめ		○	○	○	○			○	
7 つるのよめさま	○	○	○	○	○			○	
8 ごんぎつね		○	○	○	○			○	
9 すごいよ ねずみくん		○	○	○	○	○	○	○	○
10 ええぞ カルロス		○	○	○	○			○	
11 てんとてん		○	○	○	○			○	
12 長崎の原爆	○	○	○	○	○			○	

収録言語	한국 (Korean) <かんこくご>	Монгол (Mongolian) <モンゴル語>	नेपाली (Nepali) <ネパール語>	Jezyk polski (Polish) <ポーランド語>	Português (Portuguese) <ポルトガル語>	Русский (Russian) <ロシア語>	Español (Spanish) <スペイン語>	ภาษาไทย (Thai) <タイ語>	Tiếng việt (Vietnamese) <ベトナム語>
1 かさじぞう	○	○	○		○	○	○		○
2 うらしまたろう	○		○		○		○		○
3 あめだま	○		○		○		○		○
4 はなさかじい	○		○		○		○		○
5 さるかに	○		○		○		○		○
6 かぐやひめ	○		○		○		○		○
7 つるのよめさま	○		○		○		○		○
8 ごんぎつね	○				○		○		○
9 すごいよ ねずみくん	○				○		○	○	○
10 ええぞ カルロス	○				○	○	○		○
11 てんとてん	○	○			○	○	○		○
12 長崎の原爆	○			○	○	○	○		

多言語電子絵本文庫 (ChattyBooks) V.2 バイリンガル版

日本語と他言語のバイリンガル表記になっています。

	(Japanese) にほんご	Shqiptare (Albanian) <アルバニアご>	中文 (Chinese) <ちゅうごくご>	English <えいご>	Wikang Filipino (Filipino) <フィリピンご>	Deutsche (German) <ドイツご>	Bahasa Indonesia (Indonesian) <インドネシアご>	한국 (Korean) <かんこくご>
1	かさじぞう	○	○	○	○	/	○	○
2	うらしまたろう	/	○	○	○	/	○	○
3	あめだま	/	○	○	○	○	○	○
4	はなさかじい	○	○	○	○	/	○	○
5	さるかに	/	○	○	○	/	○	○
6	かぐやひめ	/	○	○	○	/	○	○
7	つるのよめさま	○	○	○	○	/	○	○

	(Japanese) にほんご	Монгол (Mongolian) <モンゴルご>	नेपाली (Nepali) <ネパールご>	Português (Portuguese) <ポルトガルご>	Русский (Russian) <ロシアご>	Español (Spanish) <スペインご>	Tiếng việt (Vietnamese) <ベトナムご>
1	かさじぞう	○	○	○	○	○	○
2	うらしまたろう	/	○	○	/	○	○
3	あめだま	/	○	○	/	○	○
4	はなさかじい	/	○	○	/	○	○
5	さるかに	/	○	○	/	○	○
6	かぐやひめ	/	○	○	/	○	○
7	つるのよめさま	/	○	○	/	○	○

おはようやすみ	日本語・英語・中国語・韓国語・台湾語・インドネシア語・フィリピン語・ベトナム語・ネパール語・タイ語・バングラ語・ゾンカ語・マレー語・ミャンマー語・シンハラ語・ウズベク語・ポルトガル語・スペイン語・ロシア語・ドイツ語・ポーランド語・スウェーデン語・アルバニア語・ヘブライ語・アラビア語・スワヒリ語・フランス語・イタリア語
かず(動画)	日本語・英語・中国語・韓国語・インドネシア語・フィリピン語・ベトナム語・ネパール語・タイ語・ゾンカ語・マレー語・ミャンマー語・シンハラ語・ウズベク語・ラオ語・ウルドゥー語・ポルトガル語・スペイン語・ロシア語・ドイツ語・フランス語・イタリア語・ポーランド語・スウェーデン語・アルバニア語・ヘブライ語・アラビア語・スワヒリ語

多言語電子絵本文庫 (ChattyBooks) V.3 バイリンガル版

日本語と他言語のバイリンガル表記になっています。

	(Japanese) にほんご	(Arabic) <アラビアご>	中文 (Chinese) <ちゅうごくご>	English <えいご>	Bahasa Indonesia (Indonesian) <インドネシアご>	한국 (Korean) <かんこくご>	(Taiwanese) <たいわんご>	Русский (Russian) <ロシアご>	Tiếng Việt (Vietnamese) <ベトナムご>
1	エビの腰が曲がったわけ	○							
2	キジとニワトリ	○		○					
3	シカとヤドカリの競争			○	○				
4	スターフルーツの木		○	○		○			○
5	トラと干し柿		○	○		○			
6	トラババ		○	○			○		
7	バインチュン・バインザイ								○
8	牛飼いと織姫		○	○					
9	金の魚のはなし			○				○	



多言語絵本の会RAINBOW
 TEL:090-9973-8260
 ホームページ <https://www.rainbow-ehon.com/>